政府牌照

設修改建

Toms Driving School

3633 Main Street. 有志事成 数精學明

and sincere instructions, You can rely upon us.

For completely honest

任数 Anthony Ma 872-4213 (24 hrs.)

Viking Decorator

包大房油 英二七 接治皆 可九二

建安 免空設修合設問房費調備理格計格屋 估設以水牌 公司 歡冷設精 飲冷設精技工樓 迎凍備工師程字

JOHNNY CHOW PLUMBING 959 EAST 21st AVENUE VANCOUVER, B.C. V5V 1S4 PHONE 876-2057

曹 876 - 6872 新裝或修理 水雕煤氣 振 君滿意 1夜應召 興

照

司公程工氣冷捷快 写科承装修理。大小商家 一里工士——七二〇(英語) 三二士——七二〇(英語)

ROOFING HO HO 或

Diana Fong BUS. 922

Dogwood Realty Ltd.

房。土庫完成,開價十萬 有近₽ 十二月新盤 屋主急護 文開價四萬全 庫新 完屋成近 FN 開便, 價 七萬時 十3 廳五

中國參茸藥材關

專營:

她道藥材 正高麗多 花旗洋參 中藥配方 各國成藥 海味什貨 種類繁多 代客煎藥

零沽批發 無任歡迎 價錢相宜 招呼週到 289 E. HASTING'S ST. VANCOUVER B. C. V6A 1P2

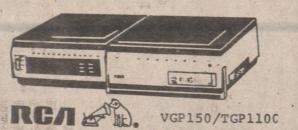
電話:(604)682-1113

CHINESE VIDEO SYSTEMS LTD.

739 COLUMBIA ST. NEW WEST. B. C. \$25-8911 337 GORE AVE. VAN. B. C. 682-5725

YFT830-124900 YFF170-119900 YFF430-109900 YFF230-104900 YGF200-79900 CC010 - 77500 CC011 - 99900 YK2307/NR811499





1861 WILLIAM STREET, VANCOUVER, B. C. VSL 2P.7 宣話:253-4706

乾 洗衣機 · 家庭電器 大小凍房、凍櫃、制書機 装置设計 中氣調節·爐頭雪櫃·

宋 免 責任 借米 持政府牌照 2 4 小時服務 另有聂鹏合的 监理小童柏文 米取價從廉米快捷安置

三件頭頭色浴具。原僧\$510。現佛\$299.50 CRANE水點,多種釣色。原版\$178.50 不歸網召水升,原但第14.5。與海粤岛8.80 多種類色茶缸半價出售。 不同對色掛條式洗面盆\$ 3(2.50 另有多種類色掛號式水觀,連合土庫用。年間出售

其他水嶼用品最少減價層成。 212 E. 17th Ave. 1447 Commercial Drive 879-5301. 255-8244



Tel. 683-8231 518 Main St. Vancouver, B.C.

B & E Construction

A107-1093 W BROADWAY 公司:738-7.250 字倉樓屋及專數 字會餐館 等等生態 寫貨業新可領劃價 中文電話: 437-0173

裝修 怡 江話:254-8967

承接装修 個錢康 手工美

水電油漆 工程大小 土庫間 一律歡迎

O. K. ROOFING 三 294-6706

大電水油永 工電潔做與 程爐具木袋 無新露土**修** 任换台庫 公 親歌水車問 迎瀾房格门

電話。327-25 電話。327-25 五程,裝修 個分車房 不便不

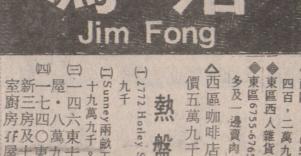
電話: 高店住宅 宏海

捷級 有半 被 一 一 七 四 -四一七九二 富。請電 一七九二 一七九二 什物搬運 一明送車我 , 有大楼 * 快專

Fong

UNITED REALTY 3879 OAK ST., VAN.

公司:736-3831或687-7711 PAGER410(24小時) 代理買賣一切地產



二萬九千元 日做三百 有靚六房 土庫 五 六萬

◆西區大型超級市場,十一萬。 ◆位於市中心體品生音 來禮品,成本低、利 ● 東區西人雜貨店,日 ● 東區西人雜貨店,日 ● 東區6755-6765 E. Ha Hastings St. 西人士。 人士,日做八百,八萬九千。 · 士多生意,每日做 · 專門由東南亞運

生 意 每日做一千五百

国二十一組, 是四十六組石屎大厦, 是四十六組石屎大厦, 上十二年新,四十一組 大工年新,四十一組 年收四 一百六十萬,按揭供業 萬區分一區 一千,銀期供業主、 一千,銀期供業主、 一千,銀期供業主、 四十一組,3940 F. 年收二十五萬 首期三十二 ,組 開價五 萬,餘不以八

一五萬五千。 一百九十萬。 一百九十萬。 一百九十萬。 一百九十萬。 栢 兩萬樓 時樓,四個鋪位R 附個舖位西區地I 樓 及三組栢文,售

0

00

邊兩房及 兩鋪位及不 樓 可價出售。 St.雙邊孖屋, 兩組栢文

一三年 十二年 十二二年 千二六 元 元 元 元 屋 三組。 三組。 及土庫,九萬八千。 及土庫完成地大。 方及土庫完成地大。 方及土庫完成地大。 一二方。開

忠誠服務 萬九千。 萬九千。 高九千。 五大房,另兩個 五大房,另兩個 居大主人房,舞 完成,三十一萬 二十九萬。 尚住宅區,三 方,雙車房,地力兩個日本式房間 方,雙車房,地上 五馬,雙車 果樹花園,四百古色大屋



地庫十千八

價又五元街

組

入息

三房・三萬・三角

PAGER 687-7711 No 7011 住家電話:872-3036 公司電話: 435-1471

環境優美,價 二十八五 , 4 只唐 環七

地六十六乘一貳二,環境 地六十六乘一貳二,環境 地六十六乘一貳二,環境 地六十六乘 地六十六乘 千,樓下續 千,樓下續 千,樓下續 **西業入息樓宇** 環境優美,五分鐘喜 · 價錢新北 加克斯斯· 33×138 兩房一 近緬夾廿二街十一萬五。33×120 一五分鐘直達唐人街 一萬五。33×120 一百十一萬五。33×120 士萬銀 月收二千餘: 境房年錢華人上十一塊 。 , , 。 屋

▲雲島DUNCAN餐館連實業 停車場,地很大,買生意或連實 停車場,地很大,買生意或連實 意連實業兼住家屋一間。位於市 意連實業兼住家屋一間。位於市 方十座位中西餐館生意出連 大十座位中西餐館生意或連實 東

着區最大 , 建 , 建 , 建 · 罷五 一十 水師 位於市中 位於市中 中 中 中 中 中 中 七 備齊全

CHAMPLAIN N HIGHT 豪華· 一五乘一壹五,全 一五乘一壹五,全 • 全室餘六香熱尺年

這座八十三細柏女保養 如新,歡迎海外投資



地大,

準地, 三睡房 千尺。無土庫 千尺。無土庫。 千尺。無土庫。 廿建廿 街祭年 ,師屋價特, 一廳 錢別三 9 利 相設房 三房 宜計一 年新 • ,廳 廳 街, 。大約二 都福灣 角土地庫 域成, ,完成 利標

鍾天賜 876-4575

開放:逢星期日二時至四時 1830 QUILCHENA CRESENT 清静西區高尚住宅 7 卅一年新 7 兩廳四房全部新裝修,主人房及 水廁全新,新地氊,新廚房,土 庫全部完成,兩廳兩房及壁爐, 十分靚,佔地7100平方尺, 取價\$235,000

此價低於合法活價員所沽之物業價值 (位於卅三街西)來《RANVILLE街

园 ARBUTUS 街之間) 開放; 達星期六月 年時至四時 \$74·8000 正層一廳三房 閣樓兩房,土庫三房,新地毡, 新水喉,近埠近交通,歡迎參觀 伍澤森 327-7842

△一廳兩睡房。土庫完成有一廳兩 廚房浴室等。 孖屋地。 有車房 7 現全租出九百一十五元,急賣, 只開價九萬九。自住或投資良機

※凡在本公司購買各種燕梳 7 可獲

贈絲質玫瑰花一枝或鎖匙扣一個

收租嫌麻煩

租客多問題

請來本公司

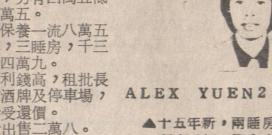
代解决一切

△東區 , 近 P N E , 兩睡房屋 , 土 庫完成,有入息,另有四萬五低 息按揭。開價十萬五。

△兩睡房屋有土庫保養一流八萬五 △新屋減價求急售;三睡房;千三 尺,現只開價十四萬九。 △埠心餐館生意 , 利錢高 , 租批長

,百餘座位,有酒牌及停車場, 開價十二萬,接受還價。 △西區髮型屋生意出售二萬八。

1982 INSURANCE AND LICENCE





ALEX YUEN 254-7333

▲十五年新,兩睡房靚屋,近千尺 • 硬木地板 • 濶大廚房 • 位於差利 街火域多利。開價九萬餘。

▲複式兩睡房柏文,設計新額,交 通方便,開價七萬餘。

△列治文區 6208 GARNET · 四睡 房豪華大屋,年半新,有十一萬 低息按揭,任何人可接供,開價 十六萬餘。

SUCCESS REALTY LTD. REAL ESTATE and INSURANCE

145 KEEFER STREET VANCOUVER

辦事處新電話: 687-8899 代理置業投資 汽車房產燕梳 各行生意保險 年 證滿

實業熟統省級

實事

本公司服務時間:星期一至星期五: 九時至五時半。星期六:九時半至四時。

本報廣告 效力宏大

Success in

autoplan

BETTER RATES BETTER SERVICE

DAY'S PAY GOES A LONG LONG WAY

